

靜夜思

李白

床前明月光，

疑是地上霜。

舉頭望明月，

低頭思故鄉。

靜夜思

zing6 je6 si1

李白

lei5 baak6

床前明月光，

cong4 cin4 ming4 jyut6 gwong1 .

疑是地上霜。

ji4 si6 dei6 soeng5 soeng1 .

舉頭望明月，

geoi2 tau4 mong6 ming4 jyut6 .

低頭思故鄉。

dai1 tau4 si1 gu3 hoeng1 .

<p>靜夜思 zing6 je6 si1</p>	<p>Thoughts in the Silent Night</p>
<p>李白 lei5 baak6</p> <p>床前明月光， cong4 cin4 ming4 jyut6 gwong1，</p> <p>疑是地上霜。◦ ji4 si6 dei6 soeng5 soeng1。◦</p> <p>舉頭望明月， geoi2 tau4 mong6 ming4 jyut6，</p> <p>低頭思故鄉。◦ dai1 tau4 si1 gu3hoeng1。◦</p>	<p>Before my bed, the moon is shining bright,</p> <p>I think there is frost upon the ground.</p> <p>I raise my head and gaze at the bright moon,</p> <p>I bow my head and reminisce about my hometown.</p>